

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 42 (1924)
Heft: 42

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Mittwoch, 20. Februar
1924

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mercredi, 20 février
1924

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLII. Jahrgang — XLII^{me} année

Paraît journallement
dimanches et jours de fête exceptés

N° 42

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —
Abonnements: Schweiz: Jährlich Fr. 20.20, halbjährlich Fr. 10.20, vierteljährlich
Fr. 5.20 — Ausland: Zuehlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G.
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgepöhlte Kolonetzelle (Ausland 65 Cts.)

Redaktion et Administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnements: Suisse: un an fr. 20.20, un semestre fr. 10.20, un trimestre
fr. 5.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux
offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Publi-
citas S. A. — Prix d'insertion: 60 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N° 42

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Fallimenti. —
Concordati. / Handelsregister. — Registre de commerce. — Registro di commercio. /
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marelle
di fabbrica e di commercio. / Bilanz einer Aktiengesellschaft. — Bilan d'une société
anonyme. — Bilancio di una società anonima.

Mitteilungen — Communications.

France: Interdictions et droits d'exportation. / internationaler Postgöverkehr. —
Service international des virements postaux.

Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkursoröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 u. 232.) (L. P. 231 et 232.)

(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.) (O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und
alle Personen, die auf in Händen eines
Gemeinschuldners befindliche Vermögens-
stücke Anspruch machen, werden auf-
gefordert, binnen der Eingabefrist ihre
Forderungen oder Ansprüche unter Ein-
legung der Beweismittel (Schuldseine,
Buehauszüge usw.) in Original oder amtlich
beglaubigter Abschrift dem betreffenden
Konkursante einzugeben.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche
unter dem früheren kantonalen Recht ohne
Eintragung in die öffentlichen Bücher ent-
standen und noch nicht eingetragen sind,
werden aufgefordert, diese Rechte unter
Einlegung allfälliger Beweismittel in Ori-
ginal oder amtlich beglaubigter Abschrift
binnen 20 Tagen beim Konkursamt ein-
zugeben. Die nicht angemeldeten Dienst-
barkeiten können gegenüber einem gut-
gläubigen Erwerber des belasteten Grund-
stückes nicht mehr geltend gemacht werden,
soweit es sich nicht um Rechte handelt,
die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne
Eintragung in das Grundbuch dinstlich
wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der
Gemeinschuldner sich binnen der Eingabe-
frist als solche anzumelden bei Straffolgen
im Unterlassungsfolle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als
Pfandgläubiger oder aus andern Gründen
besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein
Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem
Konkursante zur Verfügung zu stellen bei
Straffolgen im Unterlassungsfolle; im Falle
ungerichteter Unterlassung erlischt zudem
das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können
auch Mitschuldner und Bürgen des Gemein-
schuldners sowie Gewährspflichtige be-
zöhnen.

Les créanciers des faillis et ceux qui
ont des revendications à exercer, sont
invités à produire, dans le délai fixé pour
les productions, leurs créances ou revendica-
tions à l'office et à lui remettre leurs
moyens de preuve (titres, extraits de livres,
etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous
l'empire de l'ancien droit cantonal sans
inscription aux registres publics et non
encore inscrites, sont invités à produire
leurs droits à l'office des faillites dans les
20 jours, en joignant à cette production
les moyens de preuve qu'ils possèdent en
original ou en copie certifiée conforme.

Les servitudes qui n'auront pas été
annoncées ne seront pas opposables à un
acquéreur de bonne foi de l'immeuble
grévé, à moins qu'il ne s'agisse de droits
qui, d'après le C.C.S. également, produisent
des effets de nature réelle en l'absence
d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de
s'annoncer sous les peines de droits dans
le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli,
en qualité de créanciers gagistes ou à quel-
que titre que ce soit, sont tenus de les
mettre à la disposition de l'office dans le
délai fixé pour les productions, tous droits
réservés; faute de quoi, ils encourrent les
peines prévues par la loi et seront déchués
de leur droit de préférence, sauf excuse
suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres
garants du failli ont le droit d'assister aux
assemblées de créanciers.

Dichiarazioni di fallimenti

(L. E. 231 e 232.) — (R. T. F. del 23 aprile 1920, Art. 123 e 29.)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo pos-
sesso, sono invitati a insinuare all'ufficio dei fallimenti entro il termine previsto per le
insinuazioni. I loro crediti o le loro pretese insieme co mezzi di prova (riconoscimenti
di debito, estratti di libri ecc.), in originale o in copia autentica.

I titolari di servitù sorte sotto l'impero dell'antico diritto ma non ancora
iscritte sono tenuti di insinuare le loro pretese corredate dai mezzi di prova in
originale o in copia autentica presso l'ufficio dei fallimenti entro il termine di venti
giorni. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un acquirente di buona
fede, salvo trattasi di diritti che, pure secondo il C.C.S. producono, anche se non
iscritti, effetti di natura reale.

I debitori di fallito notificheranno i loro debiti entro il termine per le insinuazioni:
in caso di omissione saranno a termine di legge.

Colore che posseggono oggetti del fallito a titolo di pegno o per altro titolo, a met-
teranno a disposizione dell'ufficio dei fallimenti, entro il termine per le insinuazioni,
senza pregiudizio dei loro diritti di prelazione. Non facendolo, incorreranno nelle pene
previste dalla legge, e, se l'omissione non fosse giustificata, anche nella perdita dei loro
diritti di prelazione.

Alle odunanze dei creditori possono intervenire anche i condebitori e fidejussori
del fallito, come pure gli obbligati in via di regresso.

Kt. Zürich Konkursamt Küssnacht (414)

Gemeinschuldner: Farners-Kalb, Willy, von Oberstammheim,
Versicherungsbeamter, wohnhaft zum «Berghof», in Küssnacht.

Datum der Konkursoröffnung: 15. Januar 1924.

Summarisches Verfahren (Art. 231 Seh. K.G.).
Eingabefrist: Bis 5. März 1924.

Liegenschaften in Dietikon legend: ein Wohnhaus, Assek.-Nr. 1091,
mit zirka 7 Aren 28 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten (Kat.-
Nr. 2601).

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (447)

Gemeinschuldnerin: Faro A.-G., Handel in Rohprodukten und Fertig-
fabrikaten der Papierbranche, in Zürich 1, Gesnerallee 32.

Datum der Konkursoröffnung: 2. Februar 1924.

Summarisches Verfahren, Art. 231 Seh. K.G.
Eingabefrist: Bis 11. März 1924.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Land (418)

Gemeinschuldner: Ruffer, Hermann, Architekt und Bauunternehmer,
in Ostermündigen.

Datum der Konkursoröffnung: 8. Februar 1924.

Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 23. Februar 1924, vormit-
tags 10 Uhr, im Amtshaus in Bern, Souterrain, Zimmer Nr. 3.

Eingabefrist: Bis und mit 20. März 1924.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (449)

Gemeinschuldner: Nees-Rehm, Eugen, gew. Wirt, Wattstrasse 11.

Datum der Konkursoröffnung: 22. Dezember 1923.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist: Bis und mit 11. März 1924.

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Lugano (450)

Fallimento: Ditta Sorelle Ribola, in Lugano (Cappelleria, Cami-
ceria ed articoli di moda).

Decreto d'apertura: 11 febbraio 1924.

Prima assemblea dei creditori: 25 febbraio 1924, ore 15, presso l'Ufficio

Esecuzioni e Fallimenti di Lugano.

Termine per la notifica dei crediti: Fino al 21 marzo 1924.

Ct. de Vaud Arrondissement de Vevey (451)

Failli: Glyptis, Jean, négociant en tabacs, à Vevey.

Date de l'ouverture de la faillite: 6 février 1924.

Première assemblée des créanciers: Le 23 février 1924, à 16 heures, en

Maison de Ville, à Vevey.

Délai pour les productions: 20 mars 1924.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (452/3/4)

Failli: Kremer, Louis, pharmacien, précédemment Rue de Berne 69,
actuellement Rue Cécid 13, Genève-Ville.

Date de l'ouverture de la faillite: 13 février 1924.

Première assemblée des créanciers: Jeudi, 28 février 1924, à 11 heures,
dans la salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 20 mars 1924.

Failli: Société Anonyme des Galeries des Bergues,
bazar, Quai des Bergues 23, Genève-Ville.

Date de l'ouverture de la faillite: 11 février 1924.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 29 février 1924, à 10 heures,
dans la salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 20 mars 1924.

Failli: Tombet, Léon-André, maison de couture, Rue du Port-
Noir 3, Eaux-Vives.

Date de l'ouverture de la faillite: 15 janvier 1924.

Liquidation sommaire, art. 231 L. P.: 18 février 1924.

Délai pour les productions: 11 mars 1924.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.) (L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte
Kollokationsplan erwacht in Rechtskraft,
falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem
Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié,
passe en force, s'il n'est attaqué dans les
dix jours par une action intentée devant
le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich Konkursamt Schwamendingen (455)

Gemeinschuldnerin: Firma Hans Fausch & Co., Geschäftsbücher-
fabrik, im Waldgarten Schwamendingen.

Anfechtungsfrist des zufolge nachträglicher Forderungseingabe abgeän-
derten Kollokationsplanes: Bis 1. März 1924.

Ct. de Berne Office des faillites du district de Porrentruy (456)

Failli: Coulon, Louis, horlogerie, à Porrentruy.

Date du dépôt: Le 20 février 1924.

Délai pour intenter action en opposition: Le 1^{er} mars 1924.

Kt. Base-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (457)

Gemeinschuldner: Fecht, Karl, Comestibles, Basel.

Anfechtungsfrist: Inert 10 Tagen.

Kt. Aargau Konkursamt Baden (458)

Gemeinschuldnerin: Altersheim Würenlos.

Anfechtungsfrist: Bis 28. Februar 1924.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein
Gläubiger die Durchführung des Konkurs-
verfahrens begehrt und für die Kosten
hinreichende Sicherheit leistet, wird das
Verfahren geschlossen.

La faillite sera éclosee faute par les
créanciers de réclamer dans les dix jours
l'application de la procédure en matière
de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich Konkursamt Unterstrass-Zürich (459)

Gemeinschuldner: Wolfrum, Heinrich, Kaufmann, wohnhaft
Stampfenbastrasse 57, in Zürich 6.

Datum der Konkursoröffnung: 6. Februar 1924.

Datum der Einstellungsverfügung: 15. Februar 1924.

Einspruchsfrist: 1. März 1924.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zug Konkursamt Zug (478)
Gemeinschuldner: Strobel, Friedrich, Zündholzfabrik in Oberwil, Zug.
Datum der Schlussverfügung: 8. Februar 1924.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (461/2)
Gemeinschuldner: Meyer & Cie. in Liq., Basel.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 15. Februar 1924.
Gemeinschuldner: Schwarz-Bigenwald, Albert, in Basel.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 16. Februar 1924.

Kt. Appenzell A.-Rh. Konkursamt Vorderland in Heiden (463)
Gemeinschuldner: Rutz, Hans, Metzger, Heiden.
Datum des Schlusses: 16. Februar 1924.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de la Chaux-de-Fonds (479)
Faillite: La société en nom collectif Arthur Ruedin & Co, fabrique d'horlogerie, à la Chaux-de-Fonds.
Date du jugement prononçant la clôture de cette masse: le 16 février 1924.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (464/5)
Faillis:
Basset, Louis, marchand de combustibles, Rue du Clos n° 23, Eaux-Vives.
Hirschi, Frédéric, papetier, Rue de la Tour-Maitresse 6, Genève-Ville.

Date de la clôture: 18 février 1924.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite
(B.-G. 195, 196 und 317.) (L. P. 195, 196 et 317.)

Kt. Zürich Konkursamt Unterstrass-Zürich (460)
Gemeinschuldnerin: Firma Bruder Singer, Import und Export, Weinbergstrasse 29, in Zürich 6.
Datum der Konkurseröffnung: 27. Februar 1922.
Datum des Widerrufs: 15. Februar 1924, mit Zustimmung sämtlicher Gläubiger.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich Konkursamt Enge-Zürich (401¹)
Guthaben-Steigerung.

Aus nachgenannten Konkursen werden Mittwoch, den 20. Februar 1924, nachmittags 2 Uhr, im Tonhalle-Restaurant (Eingang Gotthardstrasse), in Zürich 2, teils bestrittene Guthaben in folgenden Totalbeträgen, gegen Barzahlung öffentlich versteigert:

1. Im Konkurse der Warenbank, Aktiengesellschaft, Glarischstrasse Nr. 10, in Zürich 2, Forderungen von nom. ca. Fr. 40,000 und tschechischen Kr. 146,000, sowie in andern fremden Währungen.

2. Im Konkurse betr. die Firma Thölen & Co., Haus- und Küchengeräte, Glas-, Porzellan- und Steingutwaren en gros, Tödisstrasse 7, in Zürich 2, zuletzt Kanzeleistrasse 126, Zürich 4, Wechsel- und übrige Guthaben im Gesamtbetrage von ca. Fr. 25,000.

Die Verzeichnisse der Guthaben liegen hierorts zur Einsichtnahme auf.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (466²)
Den Obligationären des 4½ % Anleihe der Firma Spillmann & Sickert, Hotel du Lac, in Luzern, von Fr. 800,000, vom 10. Juli 1908, wird hiermit zur Kenntnis gebracht, dass das Unterpfand Hotel du Lac mit Zugehör am 20. März 1924, nachmittags 2 Uhr, im Rathaus am Kornmarkt in Luzern, an öffentliche H. Steigerung gelangt.
Die Steigerungsbedingungen können bei der obgenannten Amtsstelle vom 26. Februar 1924 an eingesehen werden.

Ct. de Vaud Office des faillites d'Oron (467)

Vente d'épicerie, mercerie, chaussures et agencement de magasin.

Samedi, 1^{er} mars 1924, dès 15 heures, au magasin du failli à Mézières, l'office des faillites d'Oron, vendra en bloc aux enchères publiques les biens ci-après, provenant de la faillite Caillet, Emile, négociant, à Mézières:

Épicerie diverse, mercerie, chaussures, broserie, charcuterie, conserves, poterie et vaisselle, papeterie, un agencement de magasin, savoir: table, banques, vitrines rayons, balance, etc., le tout taxé fr. 7275.80.

Inventaire à disposition des amateurs au bureau de l'office. L'adjudication sera donnée sur la base d'une offre de fr. 6000.

Nachlassverträge — Concordats — Concordat

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe
(L. P. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(B.-G. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Kt. Bern Konkurskreis Bern-Stadt (269¹)
Schuldnerin: A. G. vermals Haaf & Co. in Liq., in Bern.
Datum der Bewilligung der Stundung: 14. Januar 1924.
Sachwalter: Rudolf Hügli, Notar, in Bern, Marktgasse 15.
Eingabefrist: 25. Februar 1924.
Gläubigerversammlung: Dienstag, den 11. März 1924, vormittags 10 Uhr, im Restaurant Fetscherin (vorm. Schoop), im 1. Stock, Marktgasse Nr. 15, in Bern.

Frist zur Einsicht der Akten: Während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters.

Ct. de Berne District de Moutier (468)

Débiteur: Heimann, Emile, entrepreneur, à Bévilard.
Date du jugement accordant le sursis: 11 février 1924.
Commissaire au sursis: M^r Ferdinand Degoumois, notaire, à Moutier.
Délai pour les productions: 17 mars 1924.
Assemblée des créanciers: Vendredi, 28 mars 1924, à 14 heures, en l'étude du commissaire.
Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 18 mars 1924.

Ct. de Vaud District de Lausanne (469)

Débiteur: Frey, Paul, agencé de voyage, Grand Chêne 12, à Lausanne.
Date du jugement accordant le sursis concordataire par le président du tribunal civil du district de Lausanne: 12 février 1924.
Commissaire au sursis concordataire: E. Cavin, proposé aux faillites, Lausanne.
Délai pour les productions: 20 jours expirant le 11 mars 1924, au commissaire.
Assemblée des créanciers: Le Lundi, 24 mars 1924, à 15 heures, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.
Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 14 mars 1924 au bureau du commissaire, Chauderon 1, à Lausanne.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire
(B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Ct. de Neuchâtel Tribunal civil de la Chaux-de-Fonds (470^{3/1})

Débitrice: Société anonyme « Darax S. A. », à la Chaux-de-Fonds.
Date de l'ordonnance accordant la prolongation du sursis: 11 février 1924.
Le sursis est prolongé jusqu'au 9 mai 1924.
Date de l'assemblée des créanciers: Mardi, 15 avril 1924, à 16 heures, à l'Hôtel Judiciaire de la Chaux-de-Fonds, salle d'audiences des Prud'hommes.
Délai pour prendre connaissance des pièces: 10 jours avant l'assemblée. N. B. L'assemblée primitivement fixée au 25 février 1924 n'aura pas lieu.
La Chaux-de-Fonds, le 13 février 1924.

Le commissaire au sursis: E. Piaget, notaire.

Débitrice: Société anonyme « Sonex S. A. », à la Chaux-de-Fonds.
Date de l'ordonnance accordant la prolongation du sursis: 14 février 1924.
Le sursis est prolongé jusqu'au 9 mai 1924.
Date de l'assemblée des créanciers: Mardi, 15 avril 1924, à 14 heures, à l'Hôtel Judiciaire de la Chaux-de-Fonds, salle d'audiences des Prud'hommes.
Délai pour prendre connaissance des pièces: 10 jours avant l'assemblée. N. B. L'assemblée primitivement fixée au 25 février 1924 n'aura pas lieu.
La Chaux-de-Fonds, le 15 février 1924.

Le commissaire au sursis: E. Piaget, notaire.

Débitrice: Société anonyme « Sonex S. A. », à la Chaux-de-Fonds.
Date de l'ordonnance accordant la prolongation du sursis: 14 février 1924.
Le sursis est prolongé jusqu'au 9 mai 1924.
Date de l'assemblée des créanciers: Mardi, 15 avril 1924, à 14 heures, à l'Hôtel Judiciaire de la Chaux-de-Fonds, salle d'audiences des Prud'hommes.
Délai pour prendre connaissance des pièces: 10 jours avant l'assemblée. N. B. L'assemblée primitivement fixée au 25 février 1924 n'aura pas lieu.
La Chaux-de-Fonds, le 15 février 1924.

Le commissaire au sursis: E. Piaget, notaire.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung (472)

Das Bezirksgericht Zürich-3. Abteilung hat durch Beschluss vom 18. Januar 1924 den von Renold, Emil, Heuelstrasse 49, in Zürich 7, seinen Gläubigern: proponierten Nachlassvertrag auf der Basis von 30 %, zahlbar 10 % fünf Tage, 10 % drei Monate und 10 % sechs Monate nach der Publikation der Genehmigung des Nachlassvertrages durch die Nachlassbehörde, genehmigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger verbindlich erklärt. Der Beschluss ist in Rechtskraft erwachsen.

Ct. de Berne District de Delémont (473/4)

Débiteurs:
Jecker, Xavier, aubergiste et négociant, à Sauley.
Venturi, Antoine, négociant, à Delémont.
Date de l'homologation: 5 février 1924.
Le président du tribunal: J. Ceppi.

Kt. St. Gallen Bezirksgerichtskanzlei Unterreintal in St. Margrethen (475)

Das Bezirksgericht Unterreintal hat am 4. Februar 1924 den von Brüggler, Jakob, Stickerlei, Ländern-Balgach, mit seinen Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag rechtskräftig bestätigt.

Kt. Thurgau Obergerichtskanzlei des Kantons Thurgau (476)

Das Obergericht des Kantons Thurgau, als kantonale Nachlassbehörde für die Stickerindustrie, und deren Hilfszweige, hat durch Schlussnahme vom 29. Januar 1924 den von Müller, Jean, zum Löwen, in Neukirch-Egnach, vorgelegten Pfandnachlass- und Nachlassvertrag genehmigt.

Ct. de Vaud Arrondissement de Montreux (477)

Dans son audience du 12 février 1924, le président du tribunal de Vevey a homologué le concordat hypothécaire et chirographaire conclu entre Tschanz, Emma, Hôtel de Montreux, à Montreux, et ses créanciers.
Montreux, le 15 février 1924.

Le commissaire au sursis: L. Rapaz, préposé.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna
Bureau Bern

1924. 16. Februar. Unter dem Namen Kies- & Sandwerke Bethlehem besteht, mit Sitz in Bern-Bümpliz, eine Genossenschaft im Sinne von Art. 678 u. ff. O. R. Die Statuten tragen das Datum des 2. Februar 1924. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Zweck der Genossenschaft ist der Erwerb und der Betrieb des gegenwärtig der Firma Merz & Rüeggiger in Bern gehörenden und von ihr betriebenen Kies- und Sandwerkes mit Zementwarenfabrikation in Bethlehem. Der Betrieb ist nach möglichst rationalen Arbeitsmethoden einzurichten. Die Genossenschaft ist berechtigt, den Betrieb ganz oder teilweise zu verpachten. Sie kann sich auch an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Sie bezweckt ferner die Zusammenarbeit mit ähnlich gerichteten Wirtschaftsorganisationen. Mitglied der Genossenschaft kann jede unbescholtene arbeitsfreudige Person werden, die die Zwecke der Genossenschaft fördern will. Unter den gleichen Voraussetzungen können auch juristische Personen Genossenschafter werden. Jedes Mitglied hat mindestens

einen Anteilschein zu erwerben. Die Aufnahme erfolgt nach schriftlicher Anmeldung durch den Vorstand. Die Mitgliedschaft erlischt: a) durch den Austritt auf Grund einer dreimonatlichen Kündigung mittelst eingeschriebenem Brief auf das Ende des dritten ganzen auf seinen Austritt folgenden Geschäftsjahres seinen Austritt erklären. Auf begründetes Gesuch hin ist der Vorstand berechtigt, auch vor Ablauf dieser dreijährigen Frist einen Genossenschafter zu entlassen. Er entscheidet nach freiem Ermessen; b) durch den Tod; c) durch Ausschluss. Der Ausschluss eines Mitgliedes erfolgt durch den Vorstand. Einem ausgeschlossenen Mitglied steht innert 14 Tagen nach Bekanntmachung des Ausschlusses das Rekursrecht an die Generalversammlung zu. Mit dem Erlöschen der Mitgliedschaft erlischt jeder über die Einzahlung hinausgehende Anspruch an das Genossenschaftsvermögen. Die persönliche Haftung der Mitglieder ist unbeschränkt. Die Höhe des Anteilkapitals ist unbeschränkt. Es ist eingeteilt in unteilbare Anteilscheine von Fr. 1000, die auf den Namen lauten. Die Anteilscheine sind nur mit Genehmigung des Vorstandes übertragbar. Ein Eintrittsgeld wird von den an der Gründung teilnehmenden Genossenschaffern nicht verlangt; für später eintretende Genossenschafter kann ein solches erhoben werden. Es wird von Fall zu Fall vom Vorstand bestimmt. Die Organe der Genossenschaft sind: 1. die Generalversammlung, 2. der Vorstand, 3. die Rechnungsprüfer. Der Vorstand besteht aus dem Präsidenten, dem Vizepräsidenten, dem Schriftführer und dem Beisitzer, die alle Genossenschafter sein müssen. Die Vorstandsmitglieder werden auf die Dauer von 3 Jahren von der Generalversammlung gewählt. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Generalversammlungen führen die Vorstandsmitglieder je kollektiv zu zweien. Der Vorstand ist berechtigt, seine Befugnisse ganz oder teilweise an einen Geschäftsführer (Direktor) oder einer Geschäftsleitung (Direktion) zu übertragen sowie Prokuristen zu ernennen. Er ordnet für diesen Fall die Zeichnungsberechtigung des Geschäftsführers, der Geschäftsleitung und der Prokuristen und setzt die Art der Zeichnung fest. Von diesem Recht hat der Vorstand zurzeit noch keinen Gebrauch gemacht. Die Jahresrechnung ist jeweils am Ende Dezember, erstmals Ende Dezember 1924, abzuschliessen. Bei Abschluss der Jahresrechnung sind ausser den Vorschriften des Art. 656 O. R. folgende Grundsätze zu beobachten: a) Die Anlagen der Genossenschaft sind zu den Selbstkosten einzustellen; sind die Selbstkosten für Liegenschaften höher als die Grundsteuerzahlung, so sind sie nach und nach auf diese letztere abzuschreiben; b) alle Reparaturen an Gebäuden und Mobilien, alle Unkosten, Passivzinsen, Gehälter und Gratifikationen und dergl. sind zu Lasten des Betriebes zu buchen; c) sämtliche Vorräte sind zum Kostenpreis, oder, falls der Tagespreis niedriger sein sollte, zu dem letzteren zu berechnen; d) an jährlichen Abschreibungen sollen vorgenommen werden: 1. auf Gebäuden mindestens 1%; 2. auf Mobilien und Einrichtungen mindestens 10%. Gebäude und Mobilienkonten dürfen nur für solche Neubauten und Neuanschaffungen belastet werden, die einen wirklichen Mehrwert darstellen. Von dem nach Abzug aller Unkosten, Passivzinsen, Verluste und Abschreibungen verbleibenden Reinerträgen werden mindestens 10% einem Reservefonds zugewiesen. Der Reservefonds bildet einen Teil des Genossenschaftsvermögens. Er dient zur Deckung von eintretenden Verlusten. Von dem nach Vornahme der statistischen Abschreibungen und Zuweisungen an den Reservefonds verbleibenden Reingewinn erhalten die Anteilscheine eine Verzinsung ihres Nominalbetrages, die aber den Satz von 6% nicht übersteigen darf. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: Jakob Merz, von Beinwil a. S., Baumeister, in Bern, als Präsident; Gottfried Rüeggsegger, von Röhrenbach i. E., Baumeister, in Bern, als Vizepräsident; Rudolf Studer, von Bern, Beamter der S. B. B., in Bern, als Sekretär; Ernst Rüeggsegger, von Röhrenbach i. E., Tiefbautechniker, in Bern, als Beisitzer. Das Domizil der Genossenschaft befindet sich in deren Fabrikanlage in Bethlehem, Bern-Bümpliz.

Bureau Biel

Restaurant. — 19. Februar. Die Firma Alb. Riesen, Fabrikation von Oefen, in Biel (S. H. A. B. Nr. 316 vom 18. Dezember 1923, Seite 2218), ändert die Firma ab in **Albert Riesen** und die Natur des Geschäfts in: Betrieb des Restaurant und Saalbau zur Tonhalle.

Bureau Burgdorf

Eisengiesserei. — 16. Februar. In die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Hegi & Lüscher**, Eisengiesserei, mit Sitz in Oberburg (S. H. A. B. Nr. 20 vom 23. Januar 1920), ist als weiterer Gesellschafter eingetreten: **Walter Hegi**, von Roggwil, in Burgdorf. Die Gesellschaft wird unter der neuen Firma **Hegi, Lüscher & Cie.** weitergeführt. Zur Vertretung der Gesellschaft ist einzig und allein der Gesellschafter **Paul Hegi** berechtigt.

Bureau de Moutier

28 janvier. Sous la raison sociale **Scierie mécanique Lajoux S. A.**, il a été constitué une société anonyme qui a son siège à Lajoux, ayant pour but le commerce de bois en grume, le sciage et toutes autres opérations intéressant le bois. Les statuts de la société portent la date du 25 janvier 1924. La durée de la société est illimitée. La société a commencé ses opérations le 1^{er} janvier 1924. Le capital social est fixé à la somme de soixante mille francs (fr. 60,000), divisé en 60 actions nominatives de fr. 1000 chacune complètement libérées. Les publications de la société se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective à deux de **Paul Brahier** et **d'Arnold Saucy**, les deux scieurs, de et à Lajoux. Le conseil d'administration est composé de **Paul Brahier** et **d'Arnold Saucy**, les deux scieurs, de et à Lajoux. Bureaux de la société: Lajoux.

Bureau Schlosswil (Bezirk Könolfingen)

Bauschreinerei und Sägerei. — 18. Februar. Inhaber der Firma **Gustav Wilhelm**, in Oberwichterach, ist **Gustav Wilhelm**, von und wohnhaft in Oberwichterach. Bauschreinerei und Sägerei. Bei der Thalgutbrücke.

Bureau Thun

9. Februar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Kursaal Thun A. G.**, mit Sitz in Thun (S. H. A. B. Nr. 171 vom 25. Juli 1922, Seite 1463 und dortige Verweisung), hat in ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 15. Dezember 1923 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Änderungen der im S. H. A. B. vom 13. April 1922, Nr. 87, Seite 718, publizierten Tatsachen getroffen: Das Aktienkapital wird von Fr. 70,000 auf Fr. 51,300 herabgesetzt durch Annullierung von 50 Stammaktien zu Fr. 200 = Fr. 10,000 und 87 Prioritätsaktien zu Fr. 100 = Fr. 87,000. Dasselbe ist nunmehr eingeteilt in 150 Nennstammaktien zu Fr. 200 = Fr. 30,000 und 213 Nenn-Prioritätsaktien zu Fr. 100 = Fr. 21,300. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert. **Emil Burkhalter**, Hoteldirektor, in Thun, ist infolge Demission aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, womit dessen Kollektivunterschrift erloschen ist. Das bisherige Mitglied **Emil Meier**, von Obersteinmauer, Direktor, in Bern, wurde in der Generalversammlung vom 15. Dezember 1923 als Präsident des Verwaltungsrates gewählt. Der Präsident des Verwaltungsrates, **Emil Meier**, und das Verwaltungsratsmitglied **Alfred Oesch** führen namens der Gesellschaft kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift.

Bureau Wangen a. A.

18. Februar. Als Mitglied des Verwaltungsrates und als Delegierter der Generalversammlung der Firma **Calcium A.-G. Blipp**, mit Sitz in Oberbipp (S. H. A. B. Nr. 253 vom 3. November 1923, Seite 2075), ist **Direktor Adolf Maurer**, von Rütli (Zürich), in Olten, ausgetreten. Demselben wird die Einzelprokura erteilt. Ebenso schied unterm 4. November 1923 aus dem Verwaltungsrate aus der Betriebsleiter **Jakob Müller**, von und in Niederbipp, dessen Unterschrift gänzlich erloschen ist.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

1924. 19 février. Sous la raison sociale **Propriété Rue du Marché 16 Berne S. A. (Beitigung Marktgasse 16 Bern A. G.)**, il s'est constitué une société anonyme qui a son siège à Fribourg et pour but d'acquérir l'immeuble 16 Rue du Marché à Berne de ses propriétaires actuels, Madame Bertha Tripet-Straub, à Bâle et les héritiers de Madame Ida Zesiger-Straub, pour le prix de fr. 325,000, ainsi que la mise en valeur de cet immeuble. Elle peut également participer sous n'importe quelle forme à d'autres affaires. Les statuts ont été adoptés suivant acte reçu par **Me Hans Stucki**, notaire, à Berne, le 31 décembre 1923. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de fr. 100,000, divisé en 20 actions de fr. 5000 chacune, nominatives et entièrement libérées. Les publications de la société se feront dans la Feuille officielle suisse du commerce à Berne. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un à cinq membres, élus par l'assemblée générale pour 4 ans et rééligibles. La société est représentée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle des membres du conseil d'administration. Ce dernier est composé de trois membres soit: de **Wilhelm Kaiser**, de Leuzigen et Berne, commerçant, à Fribourg; **Bruno Kaiser**, de Leuzigen et Berne, commerçant, à Berne, et **Otto Kaiser**, de Leuzigen et Berne, commerçant, à Berne. Siège social chez **W. Kaiser**, Pierre-Grise, à Fribourg.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Eisenwaren und Werkzeugmaschinen. — 1924. 29. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **A. Heimann Söhne**, in Müllheim, hat ihre Zweigniederlassung in Basel unter der Firma **A. Heimann Söhne Müllheim Filiale Basel** aufgegeben (S. H. A. B. Nr. 5 vom 7. Januar 1920, Seite 27). Handel in Eisenwaren und Werkzeugmaschinen; die Firma ist daher in Basel erloschen.

Baugeschäft. — 13. Februar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Carl Fritz Witwe & Sohn**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 121 vom 10. Mai 1912, Seite 850), Baugeschäft, hat sich aufgelöst. Die Firma ist nach bereits beendigter Liquidation erloschen.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Futterwaren. — 1924. 18. Februar. **Emil Vogel**, von Stadel (Zürich), in Feuerthalen (Zürich), und **Alfred Schlatter**, von Herisau (Appenzell A.-Rh.), in Schaffhausen, haben unter der Firma **Vogel & Cie.**, in Schaffhausen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1923 ihren Anfang nahm. Futterwarenhandlung. Oberstadt Nr. 24.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Fabrikation nsw. in Tabak und Zigaretten. — 1924. 15. Februar. Inhaber der Firma **Michel Anatolis**, in St. Gallen C., ist **Michel Anatolis**, griechischer Staatsangehöriger, in St. Gallen C. Fabrikation und Handel in Tabak und Zigaretten. St. Leonhardstrasse 12.

15. Februar. Der Inhaber der Firma **Aug. Thaler**, Apotheker, Hirschapotheke, Rosenbergstrasse 60, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 60 vom 9. März 1907, Seite 399), meldet als neues Geschäftslokal: Bahnhofapotheke, Poststrasse 16, St. Gallen C.

Basar. — 15. Februar. Die Firma **Zünd-Zahner**, Basar, in Altstätten (S. H. A. B. Nr. 217 vom 28. Juli 1898, Seite 909), ist infolge Verkaufs des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Manufaktur-, Schuh- und Kolonialwaren nsw. — 15. Februar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Wagner & Hartmann**, Handel in Manufaktur-, Schuh- und Kolonialwaren, in Thal (S. H. A. B. Nr. 257 vom 14. Oktober 1909, Seite 1730), ist infolge Auflösung und Uebernahme der Aktiven und Passiven durch die neue Firma **A. Wagner & Co.** erloschen.

Arnold Wagner-Egger, Kaufmann, von Wattwil, und **Fran Helene Egger**, Wwe. des **J. A. Egger** sel., von Thal, beide in Thal, haben unter der Firma **A. Wagner & Co.**, in Thal, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1924 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **Wagner & Hartmann** übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist **Arnold Wagner-Egger**; Kommanditistin ist **Frau Wwe. Helene Egger** mit dem Betrage von Fr. 25,000 (fünfundzwanzigtausend Franken). Handel in Manufakturwaren, Mercerie, Bonneterie, Konfektion, Bettfedern, Betten, Kolonial- und Schuhwaren. Lindenplatz. Die Firma erteilt Prokura an **Jakob Hartmann**, von und in Thal.

Holz und Kohlen. — 15. Februar. Die Firma **Heim-Riesch**, Holz- und Kohlenhandlung, Hagenbuchstrasse 8, St. Gallen O. (S. H. A. B. Nr. 157 vom 9. Juli 1923, Seite 1370), wird infolge Konkurses von Amtes wegen gelöst.

16. Februar. Der Inhaber der Firma **Jakob Rohner**, **Klöppelspitzen-Industrie An**, in Oberfähr-An (S. H. A. B. Nr. 310 vom 8. Dezember 1920, Seite 2325), ändert dieselbe ab in: **Jakob Rohner**, **Klöppelspitzen-Industrie Heerbrugg**. Der Sitz der Firma befindet sich nunmehr in **Heerbrugg-Au**.

16. Februar. **Dr. Wilhelm Schulte**, deutscher Staatsangehöriger, in Schlagbaum bei Velbert (Rheinland), und **Schlossfabrik Aktiengesellschaft** vorm. **Wilh. Schulte**, in Schlagbaum bei Velbert (Rheinland), haben unter der Firma **Wilh. Schulte Kommanditgesellschaft Schlossfabrik**, in Schänis, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 15. Januar 1924 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist: **Dr. Wilhelm Schulte**; Kommanditär ist: die **Schlossfabrik Aktiengesellschaft** vorm. **Wilh. Schulte**, mit dem Betrage von 100,000 schweiz. Franken (hunderttausend Franken). Fabrikation von Schlössern und Eisenwaren. Lindenplatz. Die Firma erteilt Einzelprokura an **Albert Stoffel**, deutscher Staatsangehöriger, in Schänis.

Damenwäsche und St. Galler Stickereien. — 16. Februar. Inhaber der Firma **Schmid-Bodmer**, in Gossau, ist **Alfred Schmid**, von Lommis (Thurgau), in Gossau. Fabrikation und Vertrieb von Damenwäsche und St. Galler-Stickereien. Bedastrasse.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1924. 28. Januar. Die Aktiengesellschaft **Sanatorium Gnardaval**, in Davos-Dorf (S. H. A. B. Nr. 292 vom 28. Dezember 1922, Seite 2394), hat in ihren Generalversammlungen vom 24. Oktober 1923 und vom 15. November 1923 die Statuten revidiert. Mit Bezug auf die zur Publikation bestimmten Tatsachen sind folgende Änderungen zu verzeichnen: Das Stammaktienkapital (1700 Aktien zu Fr. 50) ist durch Zusammenlegung von 10 Aktien zu einer im gleichen Nennwerte von Fr. 50 von Fr. 85,000 auf Fr. 8500 reduziert

worden. Das Prioritätsaktienkapital von Fr. 94,500 (1890 Aktien zu Fr. 50) ist auf Fr. 47,250 herabgesetzt und durch Zusammenlegung in 945 Stammaktien zu Fr. 50 umgewandelt worden. Dieses Aktienkapital von Fr. 55,750 ist dann durch Ausgabe von 153 neuen Stammaktien zu Fr. 50 und von 2040 Prioritätsaktien zu Fr. 50 auf Fr. 165,400 erhöht worden. Alle Aktienlauten auf den Namen. Emil Leicht-Mayer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Als weitere Mitglieder sind neu in den Verwaltungsrat gewählt worden: Andreas Brenn, Hoteldirektor, von Stürvis, in Passugg; Josef Lang, Apotheker, von Luzern, in Davos-Platz, und Peter Oberrauch, Metzgermeister, von Davos, in Davos-Dorf. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen wie bisher der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit je einem weiteren Verwaltungsratsmitgliede.

Baugeschäft und Chaletbau. — 15. Februar. Kollektivgesellschaft Kuoni & Cie., Baugeschäft und Chaletbau, in Chur (S. H. A. B. Nr. 248 vom 23. Oktober 1917, Seite 1686). Alphons Kuoni ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Der Gesellschafter Simon Simonetti-Kuent ist nunmehr in Zürich wohnhaft. Die Prokura Ulrich Zingg ist erloschen.

16. Februar. Die Aktiengesellschaft Tarasp-Schulser-Gesellschaft, in Schuls (S. H. A. B. Nr. 43 vom 21. Februar 1919, Seite 275), hat in ihrer Generalversammlung vom 26. Januar 1924 die Statuten revidiert. Mit Bezug auf die publizierten Tatsachen ist folgende Aenderung zu verzeichnen: Der Nominalwert der 2100 auf den Namen des Inhabers lautenden Aktien ist von Fr. 500 auf Fr. 250 und das Aktienkapital dadurch von Fr. 1,050,000 auf Fr. 525,000 (fünfhundertfünfundzwanzigtausend Franken) herabgesetzt worden.

15. Februar. Aus dem Vorstande der Viehzuchtgenossenschaft Fanas, in Fanas (S. H. A. B. Nr. 94 vom 24. April 1922, Seite 787), sind Johannes Gasner-Pollett und Michel Gillardon-Gillardon ausgeschieden. An deren Stelle sind neu in den Vorstand gewählt worden: als Präsident: Peter Rieder-Gasner und als Kassier und Vizepräsident: Kaspar Gillardon-Tarnutzer, beide von und in Fanas und von Beruf Landwirte. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen wie bisher der Präsident und der Aktuar kollektiv. Die Unterschrift des bisherigen Präsidenten Johannes Gasner-Pollett ist erloschen.

16. Februar. Unter dem Namen Unterstützungsfond der Firma Lietha & Cie. in Grütsh, mit Sitz in Grütsh, ist am 1. Februar 1924 eine Stiftung mit Wirkung ab 1. Januar 1919 errichtet worden. Dieselbe bezweckt im allgemeinen die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma Lietha & Cie. in Grütsh, besonders gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod, aber auch in Fällen sonstiger Notlage. Einziges Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat, bestehend aus drei Mitgliedern, welche von den Inhabern der Firma Lietha & Cie. frei gewählt werden. Derselbe bezeichnet diejenigen Personen in oder ausserhalb seiner Mitte, welche berechtigt sind, für die Stiftung rechtsverbindlich zu zeichnen. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt zurzeit allein das Stiftungsratsmitglied Andreas Lietha, Prokurist, von und in Grütsh.

Aargau — Argovie — Argovia Bezirk Aarau

1924. 19. Februar. Die Firma Hypothekar- und Sparkasse Aarau, in Aarau (S. H. A. B. 1923, Seite 1812), erteilt Kollektivprokura an Dr. jur. Louis Niquille, von Charmey (Freiburg), in Aarau. Die Kollektivprokura von Otto Müller ist erloschen.

Bezirk Baden

19. Februar. Die Landwirtschaftliche Genossenschaft der Gemeinden Spreitenbach-Killwangen-Neuenhof, in Spreitenbach (S. H. A. B. 1922, Seite 2394), hat an Stelle von Baptist Zürcher zum Vizepräsidenten gewählt: Jakob Muntwyler, Vizeammann, Landwirt, von Spreitenbach, in Killwangen, bisher Beisitzer, und an dessen Stelle, sowie an Stelle von Louis Muntwyler zu Beisitzern: Josef Voser, Vizeammann, Landwirt, von und in Neuenhof, und Emil Lienberger, Ziegeleibesitzer, von und in Spreitenbach. Die Unterschrift des Baptist Zürcher ist erloschen.

19. Februar. Die Firma Leopold Bollag, Viehhändler, in Baden (S. H. A. B. 1916, Seite 443), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Bezirk Bremgarten

Buch- und Akzidenzdruckerei, Zeitungsverlag, Papierwarenfabrikation usw. — 19. Februar. Jean Hochstrasser, von Häggingen, in Dottikon, und Robert Geissmann, von und in Häggingen, haben unter der Firma Hochstrasser & Geissmann, in Dottikon, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1923 ihren Anfang nahm. Buch- und Akzidenzdruckerei; Druck und Verlag des Generalanzeigers für den Bezirk Bremgarten, Papierwarenfabrikation und Handel in Papieren. Geschäftslokal: Nrn. 78 und 136 Strasse nach Häggingen.

Bezirk Lenzburg

19. Februar. Jakob Gamba, Alfred Gamba und Ernst Gamba, alle von Bonna (Prov. Como, Italien), in Mörken, haben unter der Firma Jakob Gamba & Söhne, Baugeschäft und Kunststeinfabrikation, in Wildegg, Gemeinde Mörken, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Januar 1924 ihren Anfang nahm. Nur Jakob und Alfred Gamba führen die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Baugeschäft und Kunststeinfabrikation. Bruggerstrasse Nrn. 157 und 158.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

Manufakturwaren. — 1924. 14. Februar. Die Firma J. G. Stäheli, in Amriswil (S. H. A. B. Nr. 199 vom 6. September 1894, Seite 816, und Nr. 22 vom 28. Januar 1913, Seite 155), hat eine weitere Prokura erteilt an Valentin Schelling, von Oberhofen-Ilighausen, in Amriswil, und verzehrt als Natur des Geschäftes: Manufakturwaren en gros und détail; Spezialität: Baumwoll- und Leinengewebe, Rideaux, Wolledecken, Teppiche, Linoleum.

Schiffstickerie. — 15. Februar. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma F. Stehrenberger, Rleser & Cie., Schiffstickerie, in Affeltrangen (S. H. A. B. Nr. 65 vom 13. März 1920, Seite 469), vermindert Fritz Stehrenberger seine Kommanditeinlage von Fr. 100,000 auf den nunmehrigen Betrag von dreissigtausend Franken (Fr. 30,000).

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Biasca

Fabbricazione lana di legno per imballaggio. — 1924. 11 febbraio. La ditta Peduzzi Giuseppe, fabbrica lana di legno per imballaggio, in Biasca (F. u. s. di c. del 1° dicembre 1906, n° 309, pag. 1234), vien cancellata dietro istanza del titolare per cessione dell'azienda a Giulio Brentini, in Biasca, e per avvenuta liquidazione.

Ufficio di Lugano

Tessuti, sartoria. — 1923. 28 novembre. La ditta J. Rosensteln Al Credito Centrale, in Lugano, tessuti (F. u. s. di c. del 2 luglio 1918, n° 168, pag. 1219), aggiunge al proprio genere di commercio una sartoria.

1924. 6 febbraio. La società anonima «Ars» Corporazione Internazionale d'Arti Belle S. A., con sede in Milano, inserita alla Camera di Commercio e Industria di Milano, in data 29 novembre 1923, sotto il numero 89618, con decisione 15 dicembre 1923, ha creato una succursale in Lugano, sotto la

ragione sociale «Ars» Corporazione Internazionale di Arti Belle S. A. Milano, Filiale di Lugano. Oggetto della società è la creazione di una grande casa d'arte antica e moderna. S'intendono compresi nell'oggetto della società: a) l'acquisto e la rivendita di opere pittoriche ed in genere di cose d'arte antica e moderna; b) l'acquisto, la costruzione, la rivendita, l'affitto di immobili per la raccolta e l'esposizione d'opere d'arte, così in Italia che all'estero; c) l'impianto, l'acquisto, l'esercizio, la rivendita o la liquidazione aventi il medesimo oggetto, o consimile; l'assunzione sotto qualsiasi forma ed in qualunque modo di partecipazioni ad interessenze in altre aziende aventi il medesimo oggetto od affine; d) l'acquisto, la cessione, la rivendita di azioni e quote sociali di tali aziende; e) finalmente l'assunzione di mutui attivi e passivi anche con garanzia ipotecaria inerenti alla gestione e sviluppo dell'azienda; f) qualsiasi altra operazione in genere che abbia relazione con lo scopo sociale. Gli statuti portano la data del 23 ottobre 1923. La società sarà duratura fino al 31 dicembre 1933. Il capitale sociale viene fissato in Lire 1,000,000 (un milione), diviso in n° 1000 (mille) azioni da Lire 1000 (mille) cadauna, al portatore. Organi sociali sono: a) l'assemblea degli azionisti; b) il consiglio di amministrazione, composto di tre membri che attualmente sono: Ettore Agosti fu Francesco, in Milano, industriale; Giacomo De Nicola fu Luigi, in Firenze, dottore in belle arti; Adolfo Werner fu Pietro, in Milano, avvocato, cittadini italiani. La società è vincolata in confronto dei terzi dalla firma individuale del presidente avv. Adolfo Werner e dalla firma collettiva degli altri due membri Ettore Agosti e Dr. Giacomo De Nicola. Per la succursale firmerà individualmente l'avvocato Carlo Pedroni, da Chiasso, in Lugano, nella sua qualità di gerente. Le pubblicazioni sociali verranno inserite nella «Gazzetta Ufficiale del Regno».

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Échallens

1924. 18 février. La société coopérative établie à Oulens sous la dénomination de «Syndicat agricole d'Oulens» a été déclarée dissoute par décision de l'assemblée générale du 9 février 1924. La liquidation sera opérée sous la raison sociale de Syndicat agricole d'Oulens en liquidation. Les liquidateurs désignés par l'assemblée générale sont: Ernest Vuilliamy et Henri Clavel, les deux d'Oulens, y domiciliés, agriculteurs. Les liquidateurs ont collectivement la signature sociale.

Bureau de Lausanne

Chapeaux pour dames, fournitures pour modes, etc. — 16 février. La maison Aug. Menardi, à Lausanne, fabricant de chapeaux et modes pour dames, Rue de Bourg 20 (F. o. s. du c. du 14 novembre 1913), fait inscrire: que son genre de commerce actuel est: fabrique de chapeaux pour dames, fournitures pour modes, modèles de Paris, et modes pour dames; et qu'elle a ouvert un second magasin à la Place St-François 11.

Café. — 16 février. Le chef de la maison Henri Chollet, à Prilly, est Henri Chollet, de Maraçon, à Prilly. Exploitation d'un café, à l'enseigne «Café de la Treille».

Boulangerie-pâtisserie. — 16 février. Le chef de la maison Guenzi-Miéville, à Lausanne, est Arthur Guenzi allié Miéville, de Chessel, à Lausanne. Boulangerie-pâtisserie. Magasin: Avenue de l'Université 11.

16 février. L'association Vélo-Club et Automobile-Club, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 11 mars 1897), a, dans son assemblée générale du 17 janvier 1924, décidé sa radiation au registre du commerce; cette raison sociale est en conséquence radiée.

Cinématographe. — 18 février. Le chef de la maison Frédéric Marti, à Lausanne, est Frédéric Marti, de Kallnach (Berne), à Lausanne. Exploitation d'un cinématographe, Rue de Bourg 51, à l'enseigne «Cinéma Apollo».

Broderies et tapisserie. — 18 février. La raison E. Struili, à Lausanne, broderies et tapisserie (F. o. s. du c. du 19 mars 1906), est radiée ensuite de décès de la titulaire.

Broderies et tapisserie. — 18 février. Rosa-Gertrude Sandoz, et Laure-Emma Sandoz, les deux de Donbresson et de Loche (Neuchâtel), domiciliées à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale Melles Sandoz, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1^{er} janvier 1924. Broderies et tapisserie. Avenue d'Onclay 7.

Vins. — 18 février. La raison Auguste Guignard, à Lausanne, vins (F. o. s. du c. du 4 avril 1911), est radiée ensuite de décès du titulaire.

Atelier électro-mécanique, décolletage, découpage, etc. — 18 février. La société en nom collectif E. Weiss et H. Faillettaz, à Lausanne, atelier électro-mécanique, tableaux pour électriciens, etc. (F. o. s. du c. du 20 septembre 1923), est dissoute; cette raison sociale est en conséquence radiée.

Emile-Henri Weiss, de Zurich, à Lausanne, a repris sous la raison Emile Weiss, à Lausanne, la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la société «E. Weiss et H. Faillettaz» radiée. Atelier électro-mécanique, décolletage, découpage, nickelage et repoussage. Avenue de la Harpe (ancienne usine à gaz).

Bureau de Nyon

Hôtel. — 16 février. La raison Alexandre Brun, à Nyon, exploitation de l'Hôtel Beau-Rivage (F. o. s. du c. du 20 mai 1908, page 219), est radiée ensuite de décès du titulaire.

16 février. Société de fromagerie de La Rippe, société coopérative dont le siège est à La Rippe (F. o. s. du c. du 8 décembre 1920, page 2325). D'un extrait du procès-verbal de l'assemblée générale du 11 février 1924, il résulte que les sociétaires ont appelé en qualité de membres du comité: Fernand Melly et Constant Hermenjat, les deux de La Rippe, y domiciliés, agriculteurs. Sont radiés: Henri Berliet et Paul Rémund.

Bureau de Vevey

29 janvier. La société anonyme Société du Grand Hôtel du Mont Pélerin, dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. des 27 avril 1903, n° 169, page 674; 6 octobre 1919, n° 239, page 1755, et 30 août 1922, n° 202, page 1685), fait inscrire que dans son assemblée générale extraordinaire du 22 décembre 1923, elle a révisé ses statuts et apporté les modifications suivantes aux faits publiés à ce jour: Le capital qui était de fr. 410,000 est actuellement fixé à deux cent quarante mille cinq cents francs, se décomposant comme suit: fr. 110,000, divisés en huit cent quatre-vingts actions privilégiées de cent vingt-cinq francs chacune, numérotées de 1 à 880 de la série B, et fr. 131,500, divisés en mille cinquante-deux actions ordinaires, du capital de cent vingt-cinq francs, numérotées de 1 à 1052, et comprenant: a) 820 actions ordinaires anciennes dont le capital, primitivement de fr. 500, a été réduit à fr. 125; b) 232 nouvelles actions ordinaires créées au capital de fr. 125. Les actions sont au porteur et entièrement libérées. La révision a, en outre, porté sur d'autres articles des statuts non soumis à publication.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

Horlogerie, décolletage. — 1924. 14 février. La raison Julien Ducommun, fabrication et vente d'horlogerie, décolletage, à la Chaux-de-Fonds, dont le chef est Julien Ducommun, originaire de la Chaux-de-Fonds, y domicilié (inscrite dans le registre du commerce de la Chaux-de-Fonds) (F. o. s. du c. du 6 août 1915, n° 181, et 7 octobre 1916, n° 236), a établi à

Saint-Martin, le 1^{er} octobre 1921, une succursale sous la même raison.

Commerce de bestiaux, fourrages, bois, agriculture, huiles, denrées coloniales. — 15 février. Le chef de la maison Alb. Brandt-Herren, bestiaux, fourrages, agriculture, bois, aux Hauts-Geneveys (F. o. s. du c. du 11 mars 1910, n° 63, page 428), change sa raison de commerce en celle de Albert Brandt. Il ajoute, en outre, à son genre d'affaires: Le commerce des huiles en denrées coloniales, marque «La Gauloise».

Genf — Genève — Ginevra

1924. 6 février. Dans son assemblée générale extraordinaire du 24 janvier 1924, dont le procès-verbal a été dressé par M^o F. M. Rehous, notaire, à Genève, la Société Anonyme d'Industrie et de Commerce I. C. O. S. A., ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 14 janvier 1924, page 71), a décidé de porter son capital actuellement de vingt mille francs à cent mille francs (fr. 100,000) par l'émission de trois cent vingt actions nominatives de fr. 250 chacune. Les statuts ont été modifiés en conformité de cette décision.

16 février. La S. A. Exploitation d'Inventions Modernes, société anonyme établie à Zurich (F. o. s. du c. du 24 février 1919, page 290), dans son assemblée générale extraordinaire du 23 janvier 1924, modifié ses statuts en ce sens que: 1. son siège est transféré de Zurich à Genève; 2. son capital social est réduit de cent mille francs à cinquante mille francs (fr. 50,000) par la réduction proportionnelle de chaque action de mille francs à cinq cents francs. Il est en conséquence divisé en 100 actions de fr. 500. Les actions sont nominatives; 3. son conseil d'administration sera dorénavant composé d'un à trois membres; 4. le conseil d'administration détermine les personnes, qui, par leur signature peuvent engager valablement la société. La société a pour objet l'achat et la vente de brevets d'inventions ainsi que leur exploitation par voie de fabrication. Sa durée est illimitée. L'organe de publicité de la société est la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée a, en outre, nommé comme seul administrateur, Madame Vve Marie-Pauline-Adèle Bröt, née Im Thurn, sans profession, de Genève, à Plainpalais, qui engage seule la société par sa signature. Locaux: Terraillet 18.

Idig. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

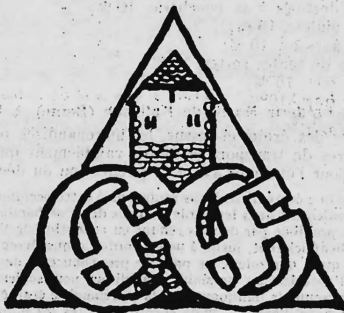
Marken — Marques — Marche

Antragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 55639. — 1. Februar 1924, 8 Uhr.

Emil Gehri-Keller, Fabrikation und Handel,
Arbon (Schweiz).

Bonbons, Waffeln, Biscuits.



N° 55640. — 16 janvier 1924, 8 h.

Montgomerie & Company, Limited, fabrication et commerce,
Glasgow (Grande-Bretagne).

Substances employées comme aliments ou comme ingrédients dans les aliments.

BERINA

Nr. 55641. — 30. Januar 1924, 8 Uhr.

Peter Kremer, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Bodenreinigungsmittel für Parkett- und Inlaiddböden.



N° 55642. — 29 janvier 1924, 18 h.

Racheter & Sengstag Montres Zora, fabrication,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Mouvements, boîtes, cadrans de montres.

ELHORA

N° 55643. — 29 janvier 1924, 18 h.

Racheter & Sengstag Montres Zora, fabrication,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Mouvements, boîtes, cadrans de montres.

JUSTOR

N° 55644. — 29 janvier 1924, 18 h.

Racheter & Sengstag Montres Zora, fabrication,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Mouvements, boîtes, cadrans de montres.

OPERA

N° 55645. — 29 janvier 1924, 18 h.

Racheter & Sengstag Montres Zora, fabrication,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Mouvements, boîtes, cadrans de montres.

ONDINA

Nr. 55646. — 22. Januar 1924, 18 Uhr.

Papierhaus-Aktiengesellschaft, Fabrikation und Handel,
Zürich (Schweiz).

Kohlepapier und Farbbänder für Schreibmaschinen, Schreibmaschinenpapiere, Durchschlagspapiere, Schreibpapiere und Kuverts aller Art, Löschpapiere, Blei- und Farbstifte aller Art, Gummi für Bureauzwecke, Oesen, Musterklammern, Bureauadeln, Reissbretstifte, Briefordner und andere Artikel der Registratur, Tintenlöscher, Briefkörbe, Siegelack.

„ACHERON“

Nr. 55647. — 22. Januar 1924, 18 Uhr.

Papierhaus-Aktiengesellschaft, Fabrikation und Handel,
Zürich (Schweiz).

Kohlepapier und Farbbänder für Schreibmaschinen, Schreibmaschinenpapiere, Durchschlagspapiere, Schreibpapiere aller Art und Kuverts aller Art, Löschpapiere, Blei- und Farbstifte aller Art, Gummi für Bureauzwecke, Oesen, Musterklammern, Bureauadeln, Reissbretstifte, Briefordner und andere Artikel der Registratur, Tintenlöscher, Briefkörbe, Siegelack.

„RUBIKON“

N° 55648. — 22 janvier 1924, 8 h.

Société anonyme des Cigarettes Marque Nestor Gianacis,
fabrication et commerce,
Carouge (Genève, Suisse).

Tabacs, cigares, cigarettes, papier à cigarettes; articles de réclame y rapportant.

TOUTANKHAMON

Nr. 55649. — 22. Januar 1924, 8 Uhr.

Hochstrasser & Cie., Fabrikation,
Wädenswil (Schweiz).

Hüte aus Haar- und Wollfilz.



Nr. 55650. — 26. Januar 1924, 8 Uhr.

Ch. H. Pfister & Co., Fabrikation und Handel,
Basel (Schweiz).

Bodenbelag und Wandbekleidungen.

LITOSILO

(Übertragung der Nr. 17064 der alten Firma gleichen Namens).

Nr. 55651. — 28. Januar 1924, 8 Uhr.

Aktiengesellschaft für Chemische Produkte, Fabrikation und Handel,
Zürich (Schweiz).

Koffinger für Fahrräder, Fahrräder mit Hilfsmotor und Leichtmotorräder.

„HEIL“

Nr. 55652. — 1. Februar 1924, 8 Uhr.

Vesal Société Anonyme, Fabrikation und Handel,
Basel (Schweiz).

Pharmazeutische und medizinische Präparate.

Syphex

(Übertragung der Nr. 51495 von Dr. Hans Merz, Basel).

N° 55653. — 4 février 1924, 8 h.

Simmons Hardware Company, fabrication et commerce,
St-Louis (Missouri, E.-U. d'Amérique).

Pioches, douilles de pioches, pioches-haches, mèches pour machines, vibre-
quins à mèches, pincés, limes, rateaux, lames de faux, transplantoirs,
arrache-clous, cisailles, sécateurs, tondeuses à gazon, coins, assortiments
d'outils de maçons-briqueurs, ciseaux de maçons-briqueurs, tondeuses à
chevaux et mulets, couteaux de poche, ciseaux, couteaux à découper, affû-
teurs, couteaux de bouchers, couteaux de table en acier, palettes-riflards, cou-
teaux à beefsteacks, couteaux de cuisine, coupe-légumes, couteaux à découper
en tranches minces, couteaux à pain, battoirs, jointeurs à ciment, outils
pour faire les eucoignures et les angles, outils pour faire les arêtes et les
coins, roulettes, flotteurs, outils pour les courbes et les cercles, outils pour
les gouttières, raineurs, empointeurs, dames et hies, pointerolles de tailleurs
de pierre, ciseaux, outils pour asphaltier, pincés, pincés-leviers, pincés de
charpentier, barres à forer, barres à bourrer, broches de mineurs de houille,
barils à explosif, forets et curettes, masses, tarières, mèches à percer, mèches
de tournevis, mèches à fraiser, vrilles, maillets, truelles, plaques d'appui de
paveurs, outils à canneler, truelles de paveur, ciseaux à froid, ciseaux-
bédanes; fixateurs et extracteurs de goupilles, pincés de monteurs pour
joindre les fils, tendeurs de fils, étaux à main, sangles de sûreté pour travail
aérien, raineurs à plancher, crampons pour escalader les poteaux, tireurs
de fils, poteaux avec pointes de fer, barres à forer en terre, leviers à grappins
pour bûcherons et scieurs, «peavis», grappins, moufles de chargement, ten-
nailles à grappins pour chargement, crampons d'assemblage, affûteuses pour
scies, tourne-à-gauche, scies, lames de scies, montures de scies, pincés à voie,
agrafes pour scies, fraises pour scieries, perceuses, perceuses à jantes, per-
ceuses à rochet, perceuses à colonnes, perceuses à coulisses, fourches agri-
coles, fourches à charbon, triandines, fourches à gravier, fourches à fumier,
grappins à fumier, couteaux agricoles pour céréales, couteaux à roseaux,
couteaux à asperges, couteaux à haies, couteaux pour étêter les betteraves,
couteaux à brossailles, échenilloirs, cisailles à haies, cisailles pour tailler les
arbres, râcloirs de routes, foret pour faire en terre les trous des poteaux,
tarières pour trous de poteaux, pelles, bêches, cureurs de drains, pelles-
triandines, pelles à neige, outillage pour forage à chaînes, rallonges pour
mèches à forer, perceuses à main, drilles à conscience (perceuses avec appui
sur la poitrine), ciseaux plats à bois, gouges, outils à façonner le bois, planes,
couteaux à ameaux, couteaux à crans d'arrêt, couteaux à chanfrein, rabots
de tonneliers, herminettes, fers en V, chasses pour cercles, «frows», grattoirs
à rayon, tournevis, assortiments d'alènes et d'outils, alènes à gratter, rabots,
pièces de rabots en bois, grattoirs de menuisier, grands grattoirs, grattoirs à
parquet, brunissoirs, tenailles, morailles, pincés coupantes, emporte-pièces,
assortiments de rivets et riveteurs, assortiments de clous assortis, crans
d'établis, vis à main, vis d'établis, manches d'outils, manches d'instruments
et ustensiles, machines à aiguiser les outils, étaux, coupe-tuyaux, clés à
écrou et à tubes, pincés, appareils à resserrer les cercles de jantes, appareils
à cintrer les cercles de jantes, filières et tarauds, boîtes complètes de filières
et tarauds, équarisseurs, faucilles à herbe, bordeurs de gazon, ramasse-herbe,
fourches de jardin, sarclouses de jardin, plantoirs à grains, semoirs à graines,
écousseuses de grains, moulins à écosser les haricots, moulins à farine, petits
moulins de ménage pour farine et gruaux, hâche-fourrage, coupe-foin, trans-
porteurs à foin, fourches à foin, concasseur à café, moulins à café, grappins
à foin, grappins à coton, grappins à caisses, raclours à caisse, arrache-clous
(pied de biche), pincés à anneler les pores, tondeuses à chevaux, tondeuses
mécaniques, hâchoirs à viande, hâchoirs de ménage, coupeperets, machines à
peler les pommes, couteaux à choucroute, couteaux à découper, battoirs à
beefsteacks, outils pour ouvrir les boîtes de conserve, coupe-verre (diamant
de vitrier), poinçons à glace, tire-bouchons, machines à coudre, limes à ongles,
pincés à couper les ongles, ciseaux à débaler, tondeurs de tapis, battoirs à
tapis, roulettes à tracer, balais automatiques pour tapis, barattes, arrache-
agrafes, pincés d'étameur, riveteurs, cérèmeuses, rasoirs de sûreté couteaux
de chasse, couteaux à tabac, couteaux à balais, repasseur en cuir, boîtes à
onglets et couteaux de cordonnier (tranchets).



(Transmission du n° 44873 de Wm Enders Manufacturing Company, Walden).

Renonciation à la protection en Suisse de la marque internationale
N° 28701

Suivant notification du Bureau international de la propriété industrielle,
du 6 février 1924, la maison Spiritus-Presshefe- u. Chemische Fabriken
Hamburger-Kuffner A.-G., à Bruntal (Tchéco-Slovaquie), titulaire de la marque
internationale n° 28701, a renoncé à la protection de cette marque pour ce
qui concerne la Suisse. — Enregistré au Bureau fédéral de la propriété intel-
lectuelle le 7 février 1924.

Renonciation partielle à la protection en Suisse de la marque internationale
N° 33366

Suivant notification du Bureau international de la propriété industrielle,
du 6 février 1924, la Naamlooze Vennootschap Nederlandsche Naamlooze
Vennootschap Fransch-Hollandsche Oliefabrieken, Nouveaux Etablissements
Calvé Delft, à Delft (Pays-Bas), titulaire de la marque internationale n° 33366,
a renoncé partiellement à la protection de cette marque en Suisse en limitant
les produits à **Substances alimentaires pour le bétail** (à l'exception des huiles
et graisses) et **graisses techniques**. — Enregistré au Bureau fédéral de la
propriété intellectuelle le 7 février 1924.

Löschungen — Radiations

Nr. 55520 (S. H. A. B. Nr. 25 von 1924). **Augustin Loher**, Nidau. — Am
11. Februar 1924 auf Ansuchen des Hinterlegers gelöscht.
Nr. 55561 (S. H. A. B. Nr. 33 von 1924). **Schreier & Hib**, Zürich. — Am
6. Februar 1924 auf Ansuchen der Hinterleger gelöscht.
N° 55630 (F. o. s. du c. n° 40 de 1924). **Grands Magasins Innovation S. A.**,
Lausanne. — Radiée le 12 février 1924 à la demande de la titulaire.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

France — Interdictions et droits d'exportation

Par décret du 16, publié dans le Journal officiel du 17 février, sont pro-
hibés, à dater de la publication de ce décret, la sortie, ainsi que la réexporta-
tion en suite d'entrepôt, de dépôt, de transit et de transbordement), des
marchandises ci-après:

Laines, y compris celles d'alpaga, de lama, de vigogne, de yack, le poil
de chameau et de chèvre cachemire, y compris les déchets de laine et les
chiffons de laine neufs (n° 23 du tarif douanier français).

Coton (n° 141 du tarif), déchets de coton et déchets de fil de coton
(n° 141 bis du tarif).

Toutefois, des exceptions à cette disposition pourront être autorisées
dans les conditions qui seront déterminées par le Ministre des finances.

Un autre décret du 16, inséré également dans le Journal officiel du
17 février, établit les droits de sortie suivants, perçus sur la valeur de la
marchandise (les numéros précédant la désignation des marchandises sont
ceux du tarif d'entrée français):

- 1 Chevaux, juments et poulains (à l'exception des animaux de race
pure inscrits au livre généalogique de leur race), 10 %;
- 1 bis Chevaux destinés à la boucherie, 10 %;
- 2 Mules et mulets, 10 %;
- 3 Anes et ânesses, 10 %;
- 36 Fromages de toutes sortes, 15 %;
- 80 Légumes secs, 15 %;
- 158 Légumes frais, 10 %;
- 164 Fourrages, 8 %.

Seront exemptes des droits ci-dessus, les marchandises pour lesquelles il
sera produit des titres de transport justifiant valablement qu'elles étaient en
cours d'expédition pour l'étranger avant la publication du décret.

Annotation de la rédaction: Nous rappelons à cette occasion que le transit par
la France et le transbordement dans les bords français des marchandises d'origine étran-
gère dont la sortie est prohibée par décrets rendus en exécution de l'article 34 de la loi
du 17 décembre 1814 bénéficieront, jusqu'à nouvel ordre, d'une dérogation générale à la
prohibition de sortie, quels que soient les pays de provenance et de destination.

Cette dispense d'autorisation préalable s'applique non seulement aux produits
accompagnés de connaissements indiquant que la marchandise était destinée à l'étranger
lors de son départ du pays d'origine, mais encore à toutes les marchandises d'origine
étrangère déclarées, à la sortie de bord, pour le transit ou pour le transbordement à des-
tination de l'étranger (voir F. o. s. du c. n° 161 du 13 juillet 1923). La loi précitée du 17 dé-
cembre 1814 autorise le Gouvernement à prohiber l'exportation de marchandises et à
établir des droits de sortie.

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

(Ueberweisungskurse vom 20. Februar an — Cours de réduction à partir du 20 février)
Belgique Fr. 21.50; Dänemark Fr. 91.50; Deutschland (Rentenmark)
Fr. 190; Italien fr. 24.90; Oesterreich (pro Million) Fr. 81.75; Grande-
Bretagne fr. 25.—.

Hypothekar- & Sparkasse Aarau

Schlussbilanz per 31. Dezember 1923

Soll		Haben			
	Fr.	Ct.			
Aktienkapital (nicht einbezahlt)	1,600,000	—	Aktienkapital	3,000,000	—
Hypotheken	6,819,429	90	Reserve	100,000	—
Darlehen und Vorschüsse	948,591	20	Sparkasse	1,673,613	81
Gemeinden und Korporationen	568,592	—	Obligationen	2,241,600	—
Wechsel	77,200	—	Kreditoren	464,142	20
Wertschriften	35,500	—	Bankvorschuss	2,600,000	—
Saldo der Ratazinsen	11,403	15	Checks	720	55
Kasse	4,445	20	Ausstehende Dividende	220	—
Banken	55,803	08	Dividenden für 1923	70,000	—
Kautionen Fr. 33,800			Gewinn Saldo vortrag	5,667	97
	10,155,964	53	Kautionen Fr. 33,800		
				10,155,964	53

Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1923

Soll		Haben			
	Fr.	Ct.			
Verwaltungskosten, Sitzungsgelder, Steuern, Druck- sachen, Insertionen etc.	39,806	22	Saldo vortrag von 1922	4,946	48
Passivzinsen:			Aktivzinsen:		
Sparkasse	67,567	43	Zins auf Hypotheken	323,921	50
Obligationen	103,947	90	Zins auf Darlehen und Vorschüsse	78,103	39
Kreditoren	20,045	50	Zins auf Wechseln etc.	4,007	20
Banken	74,560	75	Zins auf Wertschriften	617	20
Saldo vortrag vom Vorjahr	4,946	48			
Reingewinn pro 1923	100,721	49			
	411,595	77		411,595	77

(A. G. 11)

Annoncen - Regie:
PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
PUBLICITAS S. A.

Internationale Transporte
Gebrüder Weiss Bregenz

Buchs, St. Margrethen, Romanshorn, Wien
Bludenz, Feldkirch, Dornbirn, Lindau
Fachgemässe Verzollungen
Feste Transportübernahme nach allen Richtungen
Regelmässige Sammelverkehre nach
Wien, Polen und Ungarn ab St. Mar-
grethen und Buchs sowie in um-
gekehrter Richtung, ferner nach
Sachsen und der Tschechoslowakei ab
Romanshorn u. Lindau. Spezialverkehr
nach und von Italien. Grosse Lager-
räume und Lagerplätze mit Geleisean-
schlüssen in Romanshorn und Wien

Fabrikgebäude

in freier Lago Berns zu verkaufen.
Ausserordentlich günstiges Objekt für
aufstrebendes Fabrikationsgeschäft der

**chemischen, Nahrungsmittel-,
graphischen oder Textil-Industrie**

Anfragen sind zu richten unter Chiffre
P. 1111 Y. an Publicitas Bern. '401

Ausschattung des Zwischenhandels!

Möbelfabrik W. Bucher, Kerns (Obw.)

verkauft
**Esszimmer · Schlafzimmer · Herren-
zimmer**
Bureaumöbel
Ganze Ausstattungen

Telephon Kerns 20 ; 8 (100 Lz)

Offres d'exploitation de Brevets d'invention

IMER & DE WURSTEMBERGER
E. IMER-SCHNEIDER INGENIEUR
GENÈVE

Les propriétaires des brevets suisses
suivants désirent entrer en relation avec des
fabricants suisses, en vue de la fabrication
des articles brevetés, et seraient disposés à
céder des licences d'exploitation ou à vendre
leurs brevets.

N° 94187 du 1^{er} novembre 1920, James Shannon
& William Morrison Simpson, pour:
«Fourneau de cuisine à combustible
liquide».

N° 93197 du 17 janvier 1920, Alberto Godi di
Godio, pour: «Procédé pour la pré-
paration d'un nouvel aggloméré d'une
haute résistance».

N° 95094 du 27 janvier 1921, Ernest Charles
Hatcher & Thomas Rooke, pour: «Ré-
ducteur de vitesse».

N° 86728 du 29 avril 1919, Compagnie de Bou-
chages Hermétiques Simplex, pour: «Dis-
positif de fermeture hermétique de
récipients métalliques».

N° 93467 du 8 décembre 1920, Société Lyonnaise
d'Industrie Mécanique, pour: «Disposi-
tif de freinage de roues de véhicules
par l'air comprimé».

N° 93947 du 23 mars 1921, William Joseph
Sühl, pour: «Mecanisme moteur de
locomotive».

N° 96676 du 26 février 1921, The Fletcher Electro
Salvage Company Limited, pour: «Pro-
cédé pour le nettoyage d'un objet en
fer ou alliage de fer en vue d'y effec-
tuer un dépôt électrolytique».

N° 94171 du 15 mars 1921, Joseph Schwarz,
pour: «Corps de chauffe pour eau
chaude» et N° 95093 du 15 mars 1921,
pour: «Dispositif pour le maintien
d'une pression déterminée de liquides,
vapeurs ou gaz».

Prière d'adresser les offres ou propositions
à MM. Imer & de Wurstemberger, ci-devant
E. Imer-Schneider, ingénieur-conseil, 59, Rue
du Stand, à Genève, qui les transmettront à
qui de droit. 412 (20627 X)

Gross-Summen

in Posten von Fr. 20,000 bis Fr. 200,000 für Industrie
und Handel, sind diskret offeriert, für stille und aktive
Beteiligung. **F. Barfuss**, Finanz-Sensal, Basinger-
strasse 32, Bern. Gegründet 1887. (642 Y) 230



Ihr Postver-
sand benötigt
keine Briefmarken
mehr.

Erste amtlich zugelassene Franklerstempel-Maschine.
FRANCO AKTIENGESELLSCHAFT LUZERN
Verlangen Sie Prospekte, Offerte und Vorführung.
-396 (830 Lz)

Aktiengesellschaft für Fabrikation Reishauer'scher Werkzeuge
in Zürich

32. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre
Freitag den 7. März 1924, vormittags 11 Uhr
im Bureau der Fabrik, Limmatstrasse 87

TRAKTANDEN:

1. Entgegennahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung pro 1923. Bericht der Rechnungsrevisoren.
2. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Erneuerungswahl der Kontrollstelle.

Stimmkarten können nur gegen Vorweisung der Aktien oder gegen
genügenden Ausweis über den Besitz derselben, im letzteren Falle
unter Angabe der Titelnummern, angemeldet werden. (695 Z) 422
Am Tage vor der Generalversammlung oder am Versammlungs-
tage selbst werden keine Anmeldungen mehr entgegengenommen.
Zürich, den 20. Februar 1924.

Der Verwaltungsrat.

Bank in Burgdorf

Der Dividenden-Coupon Nr. 9 pro 1923 unserer Aktien wird gemäss Beschluss
der Generalversammlung vom 16. Februar 1924 wie folgt eingelöst: mit Fr. 35, abzügl.
9% Couponsteuer, bei voller Dividendenberechtigung; Fr. 26.25, abzügl. 3% Coupon-
steuer, bei ¾ Dividendenberechtigung; Fr. 17.50, abzügl. 3% Couponsteuer, bei
½ Dividendenberechtigung. -408 (180 R)

Die Einlösung erfolgt spesenfrei in Burgdorf: an unserer Kasse; in Lützelflüh:
an unserer Kasse; in Bern: bei der Eidg. Bank A. G.; bei der Schweizerischen
Volksbank; in Thun: bei der Spar- & Leihkasse in Thun.

Crédit Foncier Vaudois

Ensuite de tirage au sort opéré ce jour, les obligations foncières
4½% **serie L**, dont les numéros suivant, sont appelées au rem-
boursement pour le 1^{er} juin 1924, date dès laquelle l'intérêt cessera
de courir.

Le remboursement aura lieu contre remise des titres munis de
tous leurs coupons non échus.

Il pourra être effectué, dès ce jour, au siège du Crédit Foncier
Vaudois à Lausanne, en échange d'obligations 5% **serie N** à cinq
ans de terme, aux conditions d'émission à nos guichets et moyen-
nant décompte d'intérêt. (85 L) 421

Titres de fr. 500

77	1513	2815	4170	5539	6485	7640	8898	10134	11176
391	1663	3035	4234	5658	6683	7704	9069	10332	11254
540	1742	3339	4599	5761	6940	8016	9439	10413	11384
700	2164	3477	4673	5845	7092	8197	9661	10618	11713
988	2220	3685	4804	6096	7355	8336	9777	10817	11929
1037	2466	3822	5140	6240	7492	8420	9894	10932	
1367	2689	4097	5465	6316	7521	8772	9925	11033	

Titres de fr. 1000

111	1826	3232	4412	6392	7875	9010	10529	11760	13307
224	1975	3392	5031	6481	7970	9212	10782	11869	13583
471	2003	3676	5489	6737	8118	9671	10816	12026	13629
614	2216	3909	5585	6848	8227	9762	10900	12440	13749
780	2455	4099	5605	7359	8343	9876	11001	12510	13826
1261	2579	4133	5798	7420	8499	9979	11200	12690	13996
1410	2940	4212	6173	7668	8693	10124	11356	12747	
1529	3124	4328	6244	7765	8771	10449	11483	12934	

Lausanne, le 15 février 1924.

Le directeur: **D. Paschoud.**



insertions

pour les
financiers, commerçants
et industriels

trouvent dans la
**Feuille officielle
suisse du commerce**

la publicité la plus
étendue et la plus
efficace

Régie des annonces
PUBLICITAS

Société Anonyme Suisse
de Publicité

Automat-Buchhaltung
richtet ein **H. Frisch**,
Buchexperte, Zürich,
Weinbergstrasse Nr. 57.

Hypothekbank Lenzburg

Dividenden-Coupon Nr. 26 wird von heute an mit
Fr. 35 -410 (490 A)

(abzüglich Fr. 1.05 eidg. Couponsteuer) eingelöst.
Lenzburg, den 18. Februar 1924. **Die Direktion.**

Société Anonyme Fabrique d'Horlogerie Fritz Moeri S. A., à Saint-Imier

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le **samedi, 1^{er} mars 1924, à 14 h., à St-Imier,**
dans les bureaux de la société, avec l'ordre du jour suivant:

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport de gestion et approbation des comptes de l'exercice de 1923.
 2. Lecture du rapport du réviseur des comptes.
 3. Décharge aux organes de la société et à l'administrateur délégué.
 4. Décisions et applications quant au résultat de l'exercice.
 5. Nomination du réviseur des comptes et du suppléant.
- Le compte de profits et pertes, le bilan et le rapport du réviseur des comptes sont
à la disposition des actionnaires, à partir du 18 février 1924, au siège de la société.
Les actionnaires qui prendront part à l'assemblée devront justifier de leur
qualité d'actionnaire. -420 (5717 J)

Saint-Imier, le 19 février 1924.

Le conseil d'administration.

Union Financière de Genève

Messieurs les porteurs d'actions de l'Union Financière de Genève
sont informés que le dividende pour l'exercice 1923 est payable à
partir du 19 courant à raison de **fr. 25** par action, sur présentation
du coupon n° 25 et sous déduction de l'impôt fédéral, à Genève: à
l'Union Financière de Genève; à Fribourg: chez Messieurs Weck, Aeby
& Cie.; à Zurich: au Crédit Suisse. -417 (20641 X)

Genève, le 18 février 1924.



**Transmissionen
Riemenscheiben**
fabrizieren schnell und billig.

Wanner & Co. N.-G., Horgen
18 (1040 Z)



Handels-Hochschule St. Gallen
Abteilungen für Handel, Industrie, Bank, Versicherung, für die Ausbildung von Handelslehrern und Buchrevisoren. Für Bewerber ohne Maturität Vorkurs zur Vorbereitung auf die Aufnahmeprüfung (Handelsmaturitätsprüfung). -413 (Zag G 190)
Das Vorlesungsverzeichnis für das am 22. April beginnende Sommersemester wird vom Sekretariat auf Verlangen kostenlos zugesandt.

Patronenfabrik A.-G., Solothurn

Einladung zur 1. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf **Donnerstag den 6. März 1924, vormittags 10 Uhr,**
im **Stadtkasino Basel**

TAGESORDNUNG:

- Bericht über das Geschäftsjahr 1923.
- Jahresrechnung mit Bericht der Revisoren.
- Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
- Wahl der Kontrollstelle pro 1924.

Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 28. Februar bis 5. März 1924 im Bureau der Patronenfabrik A. G. in Solothurn zur Einsicht der Herren Aktionäre auf. 415
Solothurn, den 18. Februar 1924.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
G. Stadler.

UNION
Genossenschaft für Erwerb und Verwertung von Immobilien in Zürich

Die Herren Genossenschaftler werden hiermit höflich, eingeladen zur
ordentlichen Generalversammlung
auf **Samstag den 1. März 1924, vormittags 11 Uhr, im Bureau der Genossenschaft, „Metropol“, Bärenstrasse 10, Zürich.**

TRAKTANDEN:

- Protokoll.
- Vorlage des Geschäftsberichtes.
- Abnahme der Jahresrechnung pro 1923 und Decharge-Erteilung.
- Beschlussfassung über das Betriebsergebnis.
- Beschlussfassung gemäss § 16 der Statuten.
- Wahl der Rechnungsrevisoren.
- Diversa.

Jahresrechnung und Revisorenbericht sind vom 20. Februar an auf dem Bureau der Genossenschaft zur Einsicht der Mitglieder aufgelegt.
Zürich, den 18. Februar 1924. **Der Vorstand.** (O.F. 30628 Z) 414

AMOR
Schokolade-, Confiserie- und Biscuitsfabriken A.-G., Bern

Dividenden-Zahlung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat die Dividende für das Rechnungsjahr 1923 auf **6%** festgesetzt und wird der Coupon Nr. 3, abzüglich 3% Couponsteuer, von heute ab an unserer Kasse, sowie bei der Spar- & Leihkasse in Bern, der Schweiz. Volksbank in Bern und der Bank in Zofingen eingelöst. 398
Bern, den 20. Februar 1924. **Der Verwaltungsrat.**

Einwohnergemeinde Interlaken

3 3/4 % Anleihen vom Jahre 1904 von Fr. 2,500,000

Zur Rückzahlung auf 1. Juni 1924 sind folgende 36 Obligationen von je Fr. 1000 ausgelöst worden, deren Verzinsung vom genannten Tage an aufhört:

Nrn.	118	525	813	1166	1508	1808	2075	2262	2338
	148	598	954	1220	1532	1835	2116	2265	2360
	272	649	1106	1251	1537	1858	2139	2273	2384
	331	703	1157	1280	1632	1960	2151	2306	2399

Von den früher ausgelosten Titeln ist noch nicht zur Zahlung vorgewiesen worden: Nr. 1402, fällig seit 1. Juni 1922.

Die mit sämtlichen unverfallenen Coupons abzuleifernden Obligationen werden spesenfrei eingelöst in:

Interlaken: bei der Gemeindegasse, bei der Kantonalbank von Bern, Filiale Interlaken, bei der Volksbank Interlaken, A. G., bei dem Bankgeschäft J. Betschen, A. G.;

Basel: bei dem Schweizerischen Bankverein, bei der Basler Handelsbank;

Bern: bei der Kantonalbank von Bern und ihren Zweiganstalten, bei der Spar- & Leihkasse in Bern;

Zürich: bei der Schweizerischen Kreditanstalt, bei der Eidgenössischen Bank, A. G. (1106 Y) 402

RECHENMASCHINEN
„Millionär“ und „Madas“




für alle Rechnungsarten
Schweizer Erfindung

H. W. Egli A.-G.
Zürich -45
Fabrik gegründet 1893

Basler Kantonalbank, Basel
Staatsgarantie

Dotationskapital Fr. 25,000,000 — Reserven Fr. 14,700,000

Als vorteilhafte Kapitalanlage empfehlen wir unsere
5 % Kassa-Obligationen, al pari
auf 2 1/2 oder 4 1/2 Jahre fest, mit nachheriger gegenseitiger Kündigung auf sechs Monate, in Titeln von Fr. 500, Fr. 1000 und Fr. 5000 mit Semester-coupons. -406 (739 Q)
Gekündigte und kündbare Obligationen konvertieren wir zum gleichen Zinssuss.

Die Direktion.

Eidgenössische Bank
(Aktiengesellschaft)

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre
Samstag den **8. März 1924, vormittags 10 1/2 Uhr**
in der **Tonhalle (Übungssäle) in Zürich**

TRAKTANDEN:

- Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1923, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren und Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresgewinnes.
- Wahlen in den Verwaltungsrat.
- Wahl von drei Rechnungsrevisoren und zwei Suppleanten pro 1924.

Der gedruckte Jahresbericht nebst Jahresrechnung, Bilanz und Revisionsbericht stehen vom 29. Februar an bei der Eidgenössischen Bank (Aktiengesellschaft) in Zürich und ihren Comptoirs zur Verfügung der Aktionäre. Die Zutrittskarten zu dieser Generalversammlung können vom 29. Februar bis 6. März abends 5 Uhr bei der Eidgenössischen Bank (Aktiengesellschaft) in Basel, Bern, La Chaux-de-Fonds, Genf, Lausanne, St. Gallen, Vevey und Zürich gegen Legitimation über den Aktienbesitz bezogen werden. Nach dem 6. März werden keine Zutrittskarten mehr abgegeben. (894)
Zürich, den 14. Februar 1924.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Dr. O. von Waldkirch.

Bank in Langenthal

Gemäss Beschluss der Aktionärversammlung ist die Dividende pro 1923 auf **7% = Fr. 35 für die alten und Fr. 17.50 für die neuen Aktien** festgesetzt worden und es wird der Coupon Nr. 23 ab heute, abzüglich Fr. 1.05 bzw. —.55 eidgenössische Couponsteuer, eingelöst.
in Langenthal: an unserer Kasse; -416 (1154 Y)
in Bern: bei der Schweizerischen Kreditanstalt.

Aktionären auf anderen Plätzen stellen wir den Gegenwert von uns eingesandten Coupons franko per Post zu.
Langenthal, den 18. Februar 1924. **Die Direktion.**

Zunftgesellschaft zu „Schmieden“ Bern

4 3/4 % Anleihen i. Hypothek vom Jahre 1914 von Fr. 1,250,000

Zur Rückzahlung auf 1. Juni 1924 sind folgende 25 Obligationen von je Fr. 1000 ausgelöst worden, deren Verzinsung vom genannten Tage an aufhört:

Nrn.	161	178	195	237	248	259	264	319	399	403	626	640
	666	761	828	832	838	853	896	905	921	929	960	986

Die mit sämtlichen unverfallenen Coupons abzuleifernden Obligationen werden spesenfrei eingelöst: bei der Kantonalbank von Bern und ihren Zweiganstalten, bei der Eidgenössischen Bank A. G., in Bern. (1107 Y) 403

Société du Grand Hôtel du Mont-Pèlerin

Ensuite des décisions prises à l'assemblée générale du 22 décembre 1923 au sujet de la réduction du capital actions de fr. 410,000 à fr. 102,500, Messieurs les actionnaires sont priés de présenter leurs titres pour l'estampillage auprès de l'Union des Banques Suisses à Vevey. -390 (68108. V)
Le conseil d'administration.